

IK 35-1 TC SW



105884

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Németország

Tel.: +49 5258 971-0
Fax: +49 5258 971-120
Szerviz-forródrót: +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Verzió: **1.0**

Készítés dátuma: 2025-07-31

Eredeti használati utasítás

1	Biztonság.....	2
1.1	Jelzőszavak magyarázata	2
1.2	Biztonsági utasítások	3
1.3	Rendeltetésszerű használat	7
1.4	Nem rendeltetésszerű használat	7
2	Általános.....	8
2.1	Felelősség és jótállás	8
2.2	Szerzői jog.....	8
2.3	Megfelelőségi nyilatkozat	8
3	Szállítás, csomagolás és tárolás	9
3.1	Szállítási ellenőrzés	9
3.2	Csomagolás.....	9
3.3	Tárolás.....	9
4	Műszaki adatok	10
4.1	Műszaki adatok.....	10
4.2	A készülék működése.....	11
4.3	Alkatrészáttekintés	12
5	Telepítés és kezelés.....	13
5.1	Telepítés	13
5.2	Kezelés	14
6	Tisztítás és karbantartás.....	19
6.1	Biztonsági utasítások a tisztításhoz	20
6.2	Tisztítás	20
7	Lehetséges működési zavarok	21
8	Hulladékkezelés.....	22



A használatba vétel előtt olvassa el a használati utasítást, és tartsa kéznél a készüléken!

Ez a használati utasítás a készülék telepítését, kezelését és karbantartását írja le, és fontos információforrásként és kézikönyvként szolgál. Az összes biztonsági utasítás és használati utasítás ismerete előfeltétele a készülék biztonságos és megfelelő használatának.

A személyi sérülések és anyagi károk elkerülése érdekében olvassa el ezt a használati utasítást, mielőtt munkát végez a készüléken, különösen az üzembe helyezés előtt. A nem megfelelő használat károsodáshoz vezethet.

Minden életciklusban a használati utasításban szereplő összes releváns információt a megfelelő személyzet rendelkezésére kell bocsátani. A rendelkezésre bocsátás az üzemeltető felelőssége.

A használati utasítás kiegészítéseként az általános, törvényi és egyéb kötelező munka- és környezetvédelmi előírásokat is be kell tartani.

HU

1 Biztonság

A készülék a jelenleg érvényes műszaki szabályok szerint készült. A készülék azonban veszélyt jelenthet, ha nem megfelelően vagy nem rendeltetésszerűen használják. A készüléket használó minden személynek be kell tartania a használati utasításban szereplő utasításokat és a biztonsági előírásokat.

1.1 Jelzőszavak magyarázata

A fontos biztonsági és figyelmeztető utasításokat a használati utasításban jelzőszavak jelzik. Ezeket az utasításokat feltétlenül be kell tartani a személyi sérülések, balesetek és anyagi károk elkerülése érdekében.



VESZÉLY!

A VESZÉLY jelzőszó olyan veszélyekre figyelmeztet, amelyek elkerülése nélkül súlyos sérülésekhez vagy halálhoz vezethetnek.

**FIGYELMEZTETÉS!**

A **FIGYELMEZTETÉS** jelzőszó olyan veszélyekre figyelmeztet, amelyek közepes vagy súlyos sérüléseket vagy halált okozhatnak, ha nem kerüljük el őket.

**ÓVATOSAN!**

A **FIGYELEM** jelzőszó olyan veszélyekre figyelmeztet, amelyek elkerülésük esetén könnyű vagy közepes sérüléseket okozhatnak.

FIGYELEM!

A **FIGYELEM** figyelmeztető szó olyan anyagi károkat jelöl, amelyek a biztonsági utasítás figyelmen kívül hagyása esetén bekövetkezhetnek.

MEGJEGYZÉS!

A **FIGYELEM** szimbólum a felhasználót további további információkról és tippekről a készülék használatával kapcsolatban.

HU

1.2 Biztonsági utasítások

Elektromos áram

- A túl magas hálózati feszültség vagy a nem megfelelő telepítés áramütéshez vezethet.
- Csak akkor csatlakoztassa a készüléket, ha a típustáblán szereplő adatok megegyeznek a hálózati feszültséggel.
- A rövidzárlatok elkerülése érdekében tartsa a készüléket szárazon.
- Ha működés közben zavarok lépnek fel, azonnal válassza le a készüléket az áramellátásról.
- Ne érintse meg a készülék hálózati csatlakozóját nedves kézzel.
- Soha ne nyúljon a készülékhez, ha vízbe esett. Azonnal válassza le a készüléket az áramellátásról.
- A javításokat és a burkolat kinyitását csak szakemberek és szakműhelyek végezhetik.
- Ne hordozza a készüléket a csatlakozókábelén.

- Ne érintse meg a csatlakozó kábelt hőforrásokkal vagy éles szélékkel.
- Ne hajtsa meg, ne nyomja össze és ne csomózza meg a csatlakozó kábelt.
- A készülék csatlakozó kábelét mindig teljesen tekerje le.
- Soha ne tegyen a készüléket vagy más tárgyakat a csatlakozókábelre.
- A készüléket mindig a hálózati csatlakozóból húzza ki, hogy leválassza az áramellátásról.
- Rendszeresen ellenőrizze a csatlakozó kábelt, hogy nincs-e sérülés rajta. Ne használja a készüléket, ha a csatlakozó kábel sérült. Ha sérülés látható rajta, azt a vevőszolgálat vagy egy képzett villanyszerelő cserélje ki, hogy elkerülje a veszélyeket.

Gyúlékony anyagok

- Soha ne tegye ki a készüléket magas hőmérsékletnek, pl. tűzhely, sütő, nyílt láng, melegen tartó készülékek stb.
- A tűzveszély elkerülése érdekében naponta tisztítsa meg a készüléket.
- Ne takarja le a készüléket, pl. alumíniumfóliával vagy ruhával.
- A készüléket csak a hozzá rendelt anyagokkal és a

HU me

- gfelelő hőmérsékleti beállításokkal. A készülékben lévő anyagok, élelmiszerek és ételmaradékok meggyulladhatnak.
- Soha ne használja a készüléket gyúlékony, könnyen lángra lobbanó anyagok, pl. benzin, szesz, alkohol közelében. A hő hatására az anyagok elpárolognak, és gyújtóforrásokkal érintkezve robbanásveszélyesek lehetnek.
- Tűz esetén válassza le a készüléket az áramellátásról, mielőtt megfelelő tűzoltási intézkedéseket hozna. Soha ne oltassa a tüzet vízzel, ha a készülék csatlakozik az áramellátáshoz. A tűz oltása után gondoskodjon megfelelő friss levegőellátásról.

Biztonság az indukciós főzőlapok használata során

- Üzemelés közben a főzőlap nagyon felmelegszik.

Figyelem: Az indukciós főzőlap maga nem fejleszt hőt a főzés során. A főzőedény hőmérséklete azonban felmelegíti a főzőlapot, és a felület használat után is forró marad.

Ne érintse meg a készülék forró felületeit.

- A készüléket csak teljes lehűlés után szállítsa és tisztítsa meg.

Biztonság

- Ne öntsön hideg vizet vagy gyúlékony folyadékokat a forró felületekre.
- Ne tegyen fém konyhai eszközöket, edényfedőket, késeket vagy más fém tárgyakat a főzőlapra. A készülék bekapcsolásakor ezek a tárgyak felmelegedhetnek.
- Ne feledje, hogy az Ön által viselt tárgyak, például gyűrűk, órák stb. felmelegedhetnek, ha közel kerülnek a főzőlaphoz.
- A túlmelegedés elkerülése érdekében ne tegyen alumíniumfóliát vagy fémlemezt a főzőlapra.
- Ne melegítsen zárt edényeket, pl. konzervdobozokat az indukciós főzőlapon. A keletkező túlnyomás miatt az edények vagy dobozok felrobbanhatnak (szétrepedhetnek). A konzervdobozokat a legjobban úgy lehet melegíteni, ha kinyitjuk őket, és egy kevés vízzel töltött edénybe tesszük, amelyet a főzőlapra helyezünk melegítés céljából.
- A főzőlap felülete hőálló üvegből készül. Sérülés esetén, még ha csak egy kis repedésről is van szó, azonnal válassza le a készüléket az áramellátásról, és értesítse az ügyfélszolgálatot.

Elektromágneses mező

- Mágneses tárgyak, pl. hitelkártyák, adathordozók vagy számológépek nem lehetnek a bekapcsolt készülék közvetlen közelében. A mágneses mező káros hatással lehet a működésükre.
- Ne nyissa ki az alsó fedelet!
- A főzőedényeket mindig helyezze a főzőlap közepére, hogy az edény alja a lehető legnagyobb mértékben lefedje az elektromágneses mezőt.
- Tudományos tesztek bizonyították, hogy az indukciós főzőlapok nem jelentenek veszélyt. Azonban a pacemakerrel rendelkező személyeknek legalább 60 cm távolságot kell tartaniuk a készüléktől, amikor az működik.

HU

Az üzemeltető felelőssége

Az üzemeltető felelős a hatályos kötelező törvények, rendelkezések, rendeletek és a balesetmegelőzésre, a környezetvédelemre, valamint a belső munka-, üzemeltetési és biztonsági előírásokra vonatkozó, az adott telephelyre érvényes nemzeti előírások betartásáért.

Az üzemeltető kötelezettségei:

- A készülék és a csatlakoztatott alkatrészek csak műszakilag kifogástalan állapotban, működőképes védelmi és biztonsági berendezésekkel üzemeltethetők.

- A munkahelyek veszélyességi értékelésének elkészítése.
- A személyzet oktatása és rendszeres képzése. Különösen a biztonsági fejezetet és a biztonsági utasításokat kell megérteni és betartani.
- Megfelelő egyéni védőfelszerelés (PSA) biztosítása.
- A karbantartási és tisztítási időközök betartása.
- A képzések/oktatások dokumentálása, alkatrészek cseréje.

Csak felügyelet mellett üzemeltesse

- A készüléket csak felügyelet mellett üzemeltesse.
- Mindig a készülék közvetlen közelében tartózkodjon.

Kezelő személyzet

- Ezt a készüléket nem szabad olyan személyek (gyermekek is beleértve) üzemeltetni, akik fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeikben korlátozottak, vagy tapasztalat és/vagy ismeretek hiányában.
- A gyermekeket felügyelni kell, hogy ne kerüljenek kapcsolatba a készülékkel. készülékkel, és ne üzemeltessék azt.

HU

Helytelen használat

- A rendeltetéstől eltérő vagy tiltott használat a készülék megrongálódásához vezethet.
- A készüléket csak biztonságos és műszakilag kifogástalan állapotban használja.
- A készüléket csak akkor használja, ha minden csatlakozás a előírásoknak megfelelően van kialakítva.
- A készüléket csak tiszta állapotban használja.
- Csak eredeti pótalkatrészeket használjon. Soha ne végezzen saját maga javításokat a készüléken.
- Ne végezzen átalakításokat vagy módosításokat a készüléken.

1.3 Rendeltetésszerű használat

A készülék kizárólag a használati utasításban leírtaknak megfelelően, a mellékelt és engedélyezett alkatrészekkel használható.

Minden egyéb felhasználás nem rendeltetésszerűnek minősül. A gyártó nem vállal felelősséget az ebből eredő károkért. A kockázatot kizárólag a felhasználó/üzemeltető viseli.

A következő felhasználások rendeltetésszerűek:

- Ételek elkészítése és melegítése megfelelő edények használatával.

Ez a készülék háztartásokban és hasonló területeken használható, pl.:

- üzletek, irodák vagy hasonló munkakörnyezetek konyháiban a dolgozók számára;
- mezőgazdasági üzemekben;
- szállodákban, motelekben és más tipikus szálláshelyeken;
- panziókban.

1.4 A rendeltetéstől eltérő használat

A rendeltetéstől eltérő használat személyi sérülésekhez és anyagi károkhoz vezethet veszélyes elektromos feszültség, tűz és magas hőmérséklet miatt. Kizárólag a használati utasításban leírt munkákat végezze el a készülékkel.

A következő felhasználások nem rendeltetésszerűek:

- Terek fűtése
- Gyúlékony, egészségre káros, könnyen illékony vagy hasonló folyadékok vagy anyagok melegítése.

2 Általános

2.1 Felelősség és jótállás

A készülék a legújabb technikai színvonalnak és az elismert biztonsági előírásoknak megfelelően készült. Ennek ellenére használata során veszélyt jelenthet a felhasználó vagy harmadik személyek életére és egészségére, valamint károsodást okozhat a készülékben vagy anyagi értékekben. Személyi sérülések, anyagi károk és üzemzavarok esetén a jótállási és felelősségi igények kizártak, ha azok az alábbi okok közül egy vagy többnek tulajdoníthatók:

- A rendeltetéstől eltérő használat
- A használati utasítás és az összes kapcsolódó információ figyelmen kívül hagyása/megsértése
- A készülék önkényes szerkezeti vagy műszaki módosítása
- Nem megfelelően képzett és nem megfelelően kvalifikált személyzet alkalmazása
- Meghibásodott vagy nem megfelelően felszerelt biztonsági és védőberendezésekkel történő üzemeltetés
- Nem megfelelő karbantartás vagy tisztítás
- Javítatlan meghibásodások
- Nem engedélyezett anyagok, tisztítószeres stb. használata
- Nem engedélyezett pótalkatrészek használata
- Kezelési hiba vagy egyéb helytelen használat
- Katasztrófaesetek idegen tárgyak hatása vagy vis maior miatt
- A típustábla és a kezeléssel/biztonsággal kapcsolatos matricák megsemmisülése.

HU

2.2 Szerzői jog

A használati utasítás és az abban szereplő szövegek, rajzok, képek és egyéb ábrázolások szerzői jogi védelem alatt állnak. Bármilyen formában történő sokszorosítás, valamint a tartalom felhasználása és/vagy közlése a gyártó írásbeli hozzájárulása nélkül tilos. A jogsértések kártérítési kötelezettséget vonnak maguk után. További jogok fenntartva.

2.3 Megfelelőségi nyilatkozat

A készülék megfelel az EU jelenlegi szabványainak és irányelveinek. Ezt az EG-megfelelőségi nyilatkozatban igazoljuk. Szükség esetén szívesen elküldjük Önnek a megfelelő megfelelőségi nyilatkozatot.

3 Szállítás, csomagolás és tárolás

3.1 Szállítási ellenőrzés

A szállítás átvételekor azonnal ellenőrizze a szállítmány teljességét és a szállítási sérüléseket. Külsőleg látható szállítási sérülések esetén ne vegye át a szállítmányt, vagy csak fenntartásokkal vegye át. Jegyezze fel a sérülés mértékét a fuvarozó szállítási okmányaira/szállítási bizonylatára, és indítsa el a reklamációs eljárást. A rejtett hibákat azonnal jelezze, amint azokat észleli, mivel kártérítési igényt csak a vonatkozó reklamációs határidőn belül lehet érvényesíteni.

Ha alkatrészek vagy tartozékok hiányoznak, kérjük, vegye fel a kapcsolatot ügyfélszolgálatunkkal.

3.2 Csomagolás

Ne dobja ki a készülék külső csomagolását. Lehet, hogy szüksége lesz rá tároláshoz, költözkor vagy ha a készüléket esetleges meghibásodás miatt szervizünkbe kell küldenie.

A csomagolás és az egyes alkatrészek újrahasznosítható anyagokból készültek.

Ezek a következők: műanyag fóliák és tasakok, kartonból készült csomagolás

kartonból készült csomagolás.

Az újrahasznosítható csomagolóanyagokat adja le újrahasznosításra. Vegye figyelembe az Ön országában érvényes előírásokat.

HU

3.3 Tárolás

A csomagokat a telepítésig zárva tartsa, és a külső felületen feltüntetett telepítési és tárolási jelöléseket figyelembe véve tárolja. A csomagokat csak a következő feltételek mellett tárolja:

- zárt helyiségekben
- száraz és pormentes helyen
- agresszív anyagoktól távol tartva
- napfénytől védve
- mechanikai rázkódásoktól védve.

Hosszabb tárolás esetén (3 hónapnál hosszabb) rendszeresen ellenőrizze az összes alkatrész és a csomagolás általános állapotát. Szükség esetén cserélje ki a csomagolást.

4 Műszaki adatok

4.1 Műszaki adatok

Megnevezés:	IK 35-1 TC SW indukciós főzőlap
Cikkszám:	105884
Anyag:	Rozsdamentes acél, bevonatos
A főzőfelület anyaga:	Üveg
Üvegfelület méretei (Sz x M) mm-ben:	285 x 285
Főzőlapok száma:	1
Főzőlap átmérője mm-ben:	240
Főzőlap teljesítménye:	3,5 kW
Terhelhetőség főzőlapanként kg-ban:	30
Teljesítményszintek száma:	15
Hőmérséklet-tartomány °C-ban:	60 - 240
Hőmérsékleti fokozatok száma:	37
Hőmérséklet-beállítási intervallum °C-ban:	5
Időbeállítás –tól –ig percben:	1 - 180
Időintervallum beállítása percben:	1 / 10
Csatlakozási érték:	3,5 kW 220-240 V 50/60 Hz
Méret (Sz x Mé x Ma) mm-ben:	340 x 435 x 130
Súly kg-ban:	6,2

A gyártó fenntartja a jogot a műszaki változtatásokra!

Kivitel / Tulajdonságok

- Szín: fekete, matt
- Készülékcsatlakozás: csatlakozóval ellátott
- Főzőlap típusa: indukciós
- Vezérlés: elektronikus| Touch
- Szabályozás:
 - Teljesítmény
 - Hőmérséklet
 - Idő
- Időzítő: igen
- Edényfelismerés: igen
- Digitális kijelző: igen
- Túlmelegedés elleni védelem: igen
- Be-/kikapcsoló gomb: igen
- Zárógomb (gyermekbiztonsági zár): igen
- Ellenőrző lámpák:
 - Be/Ki
 - Teljesítmény
 - Hőmérséklet
 - Idő
 - Gyermekbiztonsági zár
- Por- és zsírszűrő: igen
- Beépíthető: nem
- Jellemzők:
 - Half-Bridge technológia
 - Megbízható főzés alacsony hőmérsékleten

4.2 A készülék működése

Az indukciós főzőberendezés ételek elkészítésére és melegítésére szolgál, megfelelő edények használatával.

A teljesítmény, a hőmérséklet és az idő beállítása egyszerűen elvégezhető a kezelőpanel gombjaival.

4.3 Alkatrészek áttekintése



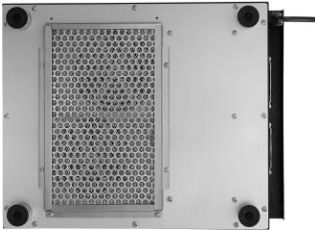
HU

- 1. Főzőlap
- 3. Lábak (4x)
- 5. Szellőzőnyílások
- 7. Ház

- 2. Üveglap
- 4. Kezelőpanel
- 6. Csatlakozó kábel

1. ábra

Por- és zsírszűrő



2. ábra

Az indukciós főzőlap por- és zsírszűrővel van felszerelve.

A por- és zsírszűrő megakadályozza, hogy a ventilátor által beszívott levegővel szennyeződés vagy zsír kerüljön a készülék házába.

A készülék használata előtt mindig helyezze be a por- és zsírszűrőt.

5 Telepítés és üzemeltetés

5.1 Telepítés

Kicsomagolás / felállítás

- Csomagolja ki a készüléket, és távolítsa el az összes külső és belső csomagolóanyagot, valamint a szállítási rögzítéseket.



VIGYÁZAT!

Fulladásveszély!

A csomagolóanyagokat, például a műanyag zacskókat és a polisztirol alkatrészeket tartsa gyermekektől elzárva.

- Ha van, távolítsa el a készülékről a védőfóliát. A védőfóliát lassan húzza le, hogy ne maradjon ragasztómaradvány. Az esetleges ragasztómaradványokat megfelelő oldószerrel távolítsa el.
- Ügyeljen arra, hogy a készüléken található típustábla és figyelmeztető feliratok ne sérüljenek meg.
- **Soha** ne helyezze a készüléket nedves vagy párás környezetbe.
- Helyezze el a készüléket úgy, hogy a csatlakozások könnyen hozzáférhetők legyenek, és szükség esetén gyorsan leválaszthatók legyenek.
- A helyszín kiválasztásakor vegye figyelembe a következő pontokat:
 - Az elhelyezési felületnek síknak, megfelelő teherbírásúnak, vízálló, száraz és hőálló felületnek kell lennie.
 - A előírt menekülési útvonalakat szabadon kell tartani.
 - Biztosítsa a biztonságos állást.

- Biztosítson elegendő helyet a készülék üzemeltetéséhez, karbantartásához és tisztításához.
- Ha vannak, tartsa szabadon a be- és kivezető levegő szellőzőnyílásait.
- Tartsa be a vonatkozó műszaki és építési előírásokat.
- Tartson elegendő távolságot az asztal széleitől. A készülék felborulhat és leeshet.
- Ne helyezze az indukciós készüléket olyan készülékek és tárgyak közelében, amelyek érzékenyek a mágneses mezőkre (pl. rádió, televízió stb.).
- Tartson legalább 10 cm távolságot a gyúlékony falaktól vagy egyéb tárgytól.
- A talaj kisebb egyenetlenségeit a helyszínen a magasságállítható lábak becsavarásával vagy kicsavarásával egyenlítsen ki.

Csatlakoztatás – áram

- Ellenőrizze, hogy a készülék műszaki adatai (lásd a típustáblát) megfelelnek-e a helyi áramellátás adatainak.
- Csatlakoztassa a készüléket egy megfelelően biztosított, földelt egyedi aljzathoz. Ne csatlakoztassa a készüléket többszörös aljzathoz.
- A csatlakozó kábelt úgy fektesse le, hogy senki ne lépjen rá és ne botoljon meg benne.
- Ne használja a készüléket külső időzítővel vagy távirányítóval.

HU

5.2 Kezelés

Az indukciós főzőlapok működése

Az indukciós főzőlapoknál az üveg alatt található vezetőtekercsre elektromos feszültséget kapcsolnak. Ez mágneses mezőket hoz létre, amelyek egy fizikai hatás révén közvetlenül a fazék alját melegítik fel.

Ez idő- és energiamegtakarítást jelent, mivel nem a hagyományos főzőlapokhoz hasonlóan először a fűtőelem és az üveg főzőlap melegszik fel.

A fent leírt műszaki tulajdonságok miatt további előny a nagyon rövid főzési idő.

Ezenkívül a hőellátás azonnal reagál minden beállításváltozásra, és finoman szabályozható. Az indukciós főzőlap a beállításváltozásokra

Telepítés és kezelés

hasonlóan gyorsan reagál a beállításváltozásokra, mint egy gáztűzhely, mivel az energia azonnal eléri az edényt, anélkül, hogy más anyagokat kellene előbb felmelegíteni.

Az indukciós technika ötvözi ezt a gyors reakciót az áram alapvető előnyével, azaz a hőellátás pontos adagolásával.

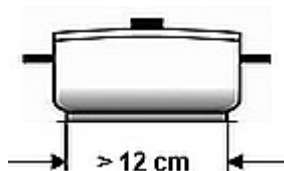
Alkalmas edények

- Vas edények
- Emaillált vas edények
- Acél vagy zománcozott öntöttvas edények/serpenyők
- Öntöttvas edények/serpenyők
- 18/0 rozsdamentes acélból és alumíniumból készült edények, ha azok indukciós főzésre alkalmasak (figyeljen az edény leírására)



Az indukciós főzőlap különleges működési elve miatt csak olyan edények alkalmasak mágnesezhető aljjal rendelkezik.

A legjobb eredmény elérése érdekében csak > 12 cm és 24 cm átmérőjű serpenyőket/edényeket használjon.



HU

Például

indukciós edények, 9 részes Bartscher edénykészlet króm-nikkel acélból, öntőperemmel, hidegfogantyúval

4 edény fedéllel

2,0 liter, átmérő 16 cm, magasság 10,0 cm

2,7 liter, átmérő 18 cm, magasság 11,0 cm

5,1 liter, átmérő 24 cm, magasság 11,5 cm

6,1 liter, átmérő 20 cm, magasság 20,0 cm

1 serpenyő

2,8 liter, átmérő 24 cm, magasság 6,5 cm

Cikkszám: A130442

Nem megfelelő edény

- Dombos aljú edények
- Alumínium, bronz vagy réz edények, kivéve, ha azok kifejezetten indukciós főzésre alkalmasak
- 12 cm-nél kisebb átmérőjű edények/serpenyők
- Edények talppal
- Kerámia edények
- Üveg edények



Használat előtt

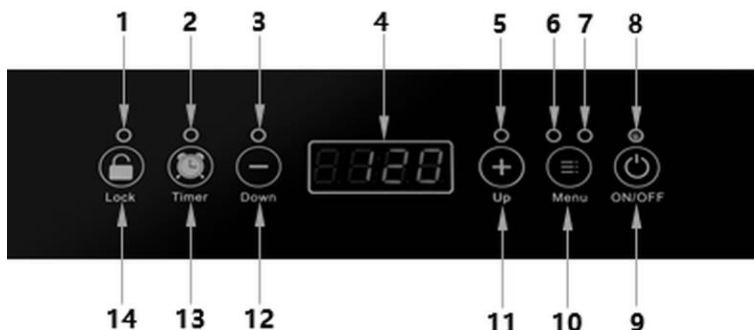
1. Az első használat előtt tisztítsa meg a készüléket a **6.** fejezetben („**Tisztítás**”) leírtak szerint.
2. Szárítsa meg alaposan a készüléket.

FIGYELEM!

A készüléket nem szabad csatlakoztatni az áramellátáshoz és üzemeltetni szűrő nélkül.

3. Helyezze be a por- és zsírszűrőt a készülék aljára.
4. Helyezze a megfelelő edényt a főzőfelület közepére, és tegye bele az ételt.
5. Végezze el a kívánt beállításokat a következő utasítások szerint.

Kezelőelemek / kijelzők



3. ábra

- | | |
|--|---|
| 1. LED-jelzőfény gyermekbiztonsági zár | 2. LED-jelzőfény időzítő |
| 3. LED-jelzőfény csökkentés | 4. Digitális kijelző |
| 5. LED-jelzőfény: növelés | 6. LED-jelzőfény
Teljesítmény mód |
| 7. LED-jelzőfény
Hőmérséklet-mód | 8. LED-jelzőfény be/ki |
| 9. Be-/kikapcsoló érintőgomb | 10. Menü érintőgomb a hőmérséklet
mód / teljesítmény módhoz |
| 11. Érintőgomb a beállítási értékek
(teljesítmény, hőmérséklet, idő)
növeléséhez | 12. Érintőgomb a beállítási értékek
csökkentéséhez (teljesítmény,
hőmérséklet, idő) |
| 13. Érintőmező az idő beállításához | 14. Gyermekbiztonsági érintőmező |

HU

A készülék üzembe helyezése

1. Csatlakoztassa a hálózati csatlakozót egy megfelelő egyedi aljzathoz. Hangjelzés hallható, és a bekapcsolás/kikapcsolás LED-jelzőfény villog. A készülék most készenléti állapotban van.



2. Nyomja meg az  érintőképernyőt a készülék bekapcsolásához.

A bekapcsolás/kikapcsolás és a teljesítmény mód LED-jelzőfényei (bal oldali LED-jelzőfény a menü érintőképernyő felett) kigyulladnak.

Beállítások

Bekapcsolás után a digitális kijelzőn a 2000 W-os előre beállított teljesítmény jelenik meg.

A következő teljesítménybeállítások lehetségesek:

300, 400, 500, 800, 1000, 1300, 1800, 2000,

2300, 2500, 2700, 2900, 3100, 3500 W

1. Nyomja meg az „” vagy „” érintőgombokat a kívánt teljesítmény beállításához.

A kiválasztott teljesítmény megjelenik a digitális kijelzőn.

2. Ha hőmérséklet módra szeretne váltani, nyomja meg a menü érintőgombját ().

A menü érintőképernyő felett található jobb oldali LED-jelzőfény kigyullad.

A digitális kijelzőn megjelenik az előre beállított hőmérséklet, 120 °C.

A hőmérséklet beállítások 5 °C-os lépésekben 60 °C és 240 °C között

HU

3. Nyomja meg az „” (Hőmérséklet) vagy „” (Hőmérséklet) érintőmezőt a kívánt hőmérséklet beállításához.

A kiválasztott hőmérséklet megjelenik a digitális kijelzőn.

4. Egy bizonyos idő beállításához nyomja meg az „” érintőképernyős gombot.

5. Nyomja meg az „” vagy „” érintőgombokat a kívánt idő beállításához 1 perc és 180 perc között.

A beállított idő letelte után hangjelzés hallható.

6. Ha idő előtt szeretné leállítani az időzítő funkciót, nyomja meg az „” érintőképernyőt.

A készülék automatikusan kikapcsol.

Csak az elektronika hűtésére szolgáló ventilátor működik tovább körülbelül 1 percig, majd kikapcsol.

7. A készülék további működéséhez nyomja meg újra az „” (Kikapcsolás) érintőmezőt.

Tisztítás és karbantartás

8. Nyomja meg az „” (Gyermekefelügyelet) érintőmezőt 5 másodpercig a gyermekefelügyelet be-/kikapcsolásához.

A készülék kikapcsolása

1. A főzés vagy melegen tartás befejezése után kapcsolja ki a készüléket az „” (Kész) érintőképernyőn.
2. Válassza le a készüléket az áramellátásról (húzza ki a hálózati dugót!).

Túlmelegedés elleni védelem

A készülék túlmelegedés elleni védelemmel van ellátva. A kritikus hőmérsékleti határ túllépése esetén a készülék biztonsági okokból kikapcsol.

FIGYELEM!

Üres edény vagy serpenyő melegítése aktiválja a túlmelegedés elleni védelmet, hangjelzés hallható, és a készülék kikapcsol.

A digitális kijelzőn az „E2” hibaüzenet jelenik meg.

Soha ne helyezzen edényt a főzőlapra étel nélkül.

A túlmelegedés elleni védelem aktiválódása esetén vegye le az edényt a főzőlapról, és hagyja néhány percig lehűlni a készüléket.

A lehűlés után a készülék újra üzembe helyezhető.

HU

6 Tisztítás és karbantartás

Az üzemeltetőnek gondoskodnia kell arról, hogy a készülék és biztonsági berendezései megfelelő működési állapotban legyenek. A szabályozó és biztonsági berendezések hatékonyságát ellenőrizni kell.

A karbantartási, tisztítási és javítási munkákat csak megfelelően képzett szakemberek végezhetik.

Ha a karbantartás, tisztítás és javítás során a biztonsági berendezések leszerelése szükséges, azokat a munkák befejezése után azonnal vissza kell szerelni és működésüket ellenőrizni kell.

Az összes karbantartási és tisztítási munkát a használati utasításban leírt időközönként kell elvégezni.

6.1 Biztonsági utasítások a tisztításhoz

- A tisztítás előtt válassza le a készüléket az áramellátásról.
- Hagyja a készüléket teljesen lehűlni.
- Ügyeljen arra, hogy víz ne kerüljön a készülékbe. A tisztításhoz ne merítse a készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne használjon nyomásos vízugarat a készülék tisztításához.
- Ne használjon hegyes vagy fém tárgyakat (kés, villa stb.) a készülék tisztításához. A hegyes tárgyak károsíthatják a készüléket, és áramütést okozhatnak, ha érintkeznek áramvezető alkatrészekkel.
- A tisztításhoz ne használjon súrolószert, oldószert tartalmazó vagy maró hatású tisztítószert. Ezek károsíthatják a felületet.

6.2 Tisztítás

1. Tisztítsa meg a készüléket rendszeresen a munkanap végén, szükség esetén gyakrabban is.
2. Törölje le a készülék üvegfelületét, kezelőpaneljét és burkolatát száraz, puha ruhával. Szükség esetén használjon enyhe, nem dörzsölő tisztítószer.
3. Ezután törölje szárazra a megtisztított felületeket egy puha ruhával.
4. A por- és zsírszűrőt rendszeresen tisztítsa meg enyhe tisztítószerrel vagy mosogatógépben. Ehhez húzza ki a szűrőt a tartóból. A tisztítás után helyezze vissza a teljesen megszáradt por- és zsírszűrőt a készülékbe.
5. A készülék hátulján található szellőzőnyílásokat mindig tartsa tisztán a szennyeződésektől és a portól, rendszeresen tisztítsa meg ecsettel vagy fúvókával.

7 Lehetséges működési zavarok

Az alábbi táblázat leírásokat tartalmaz a készülék működési zavarainak vagy hibáinak lehetséges okairól és azok elhárításáról. A munkákat csak megfelelően képzett szakember végezheti.

Ha a működési zavarok nem orvosolhatók, vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal. Feltétlenül adja meg a cikkszámot, a modellnevet és a sorozatszámot. Ezeket az adatokat a készülék típustábláján találja.

Hibakód	Ok	Hibaelhárítás
E0	Nincs edény a főzőlapon, vagy nem megfelelő edény van rajta	Csak megfelelő edényeket használjon
E1	A készülék túlmelegszik (pl. eltakart szellőzőnyílások miatt)	Tisztítsa meg a szellőzőnyílásokat. Hagyja a készüléket lehűlni, majd indítsa újra. Ha a hibaüzenet továbbra is megjelenik a digitális kijelzőn, vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.
	Alkatrészek meghibásodtak (pl. tranzistor)	Vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal
E2	A túlmelegedés elleni védelem bekapcsolt, a készülék kikapcsol	Húzza ki a készüléket a konnektorból (húzza ki a hálózati dugót!). Vegye le az edényeket a főzőlapról. Hagyja a készüléket lehűlni, majd helyezze vissza a helyére
E3	Rövid ideig tartó feszültséghiány	Válassza le a készüléket a konnektorról. Néhány perc múlva csatlakoztassa újra a készüléket. Az elektromos csatlakozást szakemberrel ellenőriztesse!

8 Hulladékkezelés

Elektromos készülékek



Az elektromos készülékek ezt a szimbólummal vannak jelölve. Az elektromos készülékeket szakszerűen és környezetkímélő módon kell újrahasznosítani és ártalmatlanítani.

Az elektromos készülékeket nem szabad a háztartási hulladékba dobni.

Válassza le a készüléket az áramellátásról, és távolítsa el a csatlakozó kábelt a készülékről.

Az elektromos készülékeket a kijelölt gyűjtőhelyeken adja le.